

Government of Kerala കേരള സർക്കാർ 2010



Reg. No. രജി. നമ്പർ KL/TV(N)/12/2009-2011

# KERALA GAZETTE കേരള ഗസററ്

## PUBLISHED BY AUTHORITY

ആധികാരികമായി പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നത്

**Vol. LV** വാല്യം 55

THIRUVANANTHAPURAM, TUESDAY തിരുവനന്തപുരം, ചൊവ്വ

**11th May 2010** 2010 മෙත් 11

**21st Vaisakha 1932** 1932 വൈശാഖം 21 No. mmd } 19

### PART III

# Marine Department

#### TENDER NOTICE

No. D1-1974/2009/SE.

23rd April 2010.

Competitive tenders in sealed covers are invited by the Superintending Engineer, Harbour Engineering South Circle, Thiruvananthapuram for and on behalf of the Governor of Kerala for the following works from registered contractors from State PWD, Irrigation Department, CPWD etc. through registered post or speed post. Tenders submitted through any courier service will not be considered.

Sl.	Tender Number,	EMD
No.	Name of work and	Rs.
	Estimate PAC	
1	1/HESC/2010-11—NABARD-RIDF-XV-Construction of 45 Nos. of additional locker room at Thankassery Fishery Harbour (3 units having 15 Nos.)—Rs. 43,78,145	50,000
2	2/HESC/2010-11—Tourism Asan Memorial Project at Kayikkara in Thiruvananthapuram District— Rs. 43,77,062	50,000

Cost of tender form—Rs. 6,600+4% VAT.

Time of completion—8 Months.

Class of Registration—B Class and above.

Name of Division—Sl. No. 1— Harbour Engineering Division, Kollam, Sl. No. 2— Harbour Engineering Thiruvananthapuram Division, Vizhinjam.

The tender forms can be had from the office of the undersigned from 17-5-2010 upto 1 p.m. on 20-5-2010 during office hours, on application in writing proving the eligibility and on payment of cost and VAT. Tenders in sealed covers superscribing the name of work should reach the undersigned on or before 3 p.m. on 26-5-2010 by registered/speed post. Tender received after 3 p.m. on 26-5-2010, due to postal delay or on any other reasons will not be considered. Department will not be responsible for such delay. If the last date fixed for submission of tenders is declared to be a holiday, it will be accepted till 3 p.m. on the next working day.

Preliminary Agreement is to be signed in Kerala Stamp Paper worth Rs. 50 and an EMD as Demand Draft pledged in favour of the Superintending Engineer,

Harbour Engineering South Circle, Kamaleswaram, Thiruvananthapuram should also be accompanied along with the tender. The tenders submitted without enclosing the preliminary agreement and required EMD will be rejected outright. The tenders received will be opened at 3.30 p.m. on 26-5-2010 in presence of the tenderers or their authorized representatives present at the time of opening. The firm period of the tender will be 4 months from the date of opening of the tender.

All the conditions in the Kerala PWD/HED and all other conditions prevailing for consideration of the tenders and allied orders will be applicable to this tender. [Government Order (Rt.) No. 255/04/F&PD dated 29-6-2004 and allied orders, will also be applicable to this tender]. Undersigned reserves the right to reject the application for tender documents and also to reject the submitted tender without assigning any reason. On evaluation of tenders, regard would be paid to National Defence and Security considerations.

കേരള ഗവർണ്ണർക്കുവേണ്ടി ഹാർബർ എഞ്ചിനീയറിംഗ് ദക്ഷിണമേഖലാ സൂപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയർ, താഴെ പറയുന്ന പ്രവർത്തികൾക്ക് സംസ്ഥാന പൊതുമരാമത്ത് വകുപ്പ്, ഇറിഗേഷൻ വകുപ്പ്, കേന്ദ്ര പൊതുമരാമത്ത് വകുപ്പ് എന്നിവിടങ്ങളിൽ രജിസ്റ്റർ ചെയ്തിട്ടുള്ള യോഗ്യതയുള്ള അംഗീകൃത കരാറുകാരിൽ നിന്നും മത്സര സഭാവമുള്ള ദർഘാസുകൾ രജിസ്റ്റേർഡ് തപാൽ അഥവാ സ്പീഡ് പോസ്റ്റ് മുഖാന്തിരം ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. കൊറിയർ സർവ്വീസുകൾ മുഖേന ലഭിക്കുന്ന ദർഘാസുകൾ പരിഗണിക്കുന്നതല്ല.

ക്രമ	ദർഘാസ് നമ്പരും	നിരതദ്രവ്യം
നമ്പർ	പ്രവൃത്തിയുടെ പേരും	രൂപ
	ഉദ്ദേശ അടങ്കൽത്തുകയും	
1	1/എച്ച്. ഇ. എസ്.സി./2010-11—നബാർഡ്— ആർ.ഐ.ഡി.എഫ്. XV—തങ്കശ്ശേരിയിലെ ഫിഷറി ഹാർബറിൽ 45 അഡീഷണൽ	
	ലോക്കർ മുറികളുടെ നിർമ്മാണം	
	(15 മുറികൾ വീതമുള്ള 3 യൂണിറ്റ്)—	
	രൂപ 43,78,145	50,000
2	2/എച്ച്. ഇ. എസ്. സി./2010-11—ടൂറിസം—	
	തിരുവനന്തപുരം ജില്ലയിലെ	
	കായിക്കരയിൽ ആശാൻ മെമ്മോറിയൽ	}
	പ്രൊജക്ടിന്റെ നിർമ്മാണം—	
	രൂപ 43,77,062	50,000

ദർഘാസ് ഫോറത്തിന്റെ വില—രൂപ 6,600 + 4% മൂല്യവർദ്ധിത നികുതി.

പ്രവൃത്തി തീർക്കേണ്ട കാലാവധി—8 മാസം.

കരാറുകാരന്റെ ക്ലാസ്—'ബി' യും അതിനുമുകളിലും.

ഡിവിഷൻ—ക്രമനമ്പർ 1-ന് ഹാർബർ എഞ്ചിനീയറിംഗ് ഡിവിഷൻ, കൊല്ലം, ക്രമനമ്പർ 2-ന് ഹാർബർ എഞ്ചിനീയറിംഗ് തിരുവനന്തപുരം ഡിവിഷൻ, വിഴിഞ്ഞം.

ദർഘാസ് ഫോറങ്ങൾ പ്രവൃത്തി സമയങ്ങളിൽ താഴെ ഒപ്പിട്ടിരിക്കുന്ന ഉദ്യോഗസ്ഥന്റെ കാര്യാലയത്തിൽ നിന്നും 17-5-2010 മുതൽ 20-5-2010 ഉച്ചയ്ക്ക് ഒരു മണിവരെ ദർഘാസ് ഫോറത്തിന്റെ വിലയും മൂല്യവർദ്ധിത നികുതിയും അടച്ച് യോഗ്യത തെളിയിക്കുന്ന രേഖകൾ ഹാജരാക്കി രേഖാമൂലം അപേക്ഷിച്ചാൽ ലഭിക്കുന്നതാണ്. ദർഘാസ് ഉള്ളടക്കംചെയ്ത കവറിന്റെ പുറത്ത് പ്രവർത്തിയുടെ പേര് വ്യക്തമായി രേഖപ്പെടുത്തി രജിസ്റ്റർ ചെയ്ത തപാൽ/സ്പീഡ് പോസ്റ്റ് സർവ്വീസ് മുഖേന 26-5-2010 വൈകുന്നേരം 3 മണിക്ക് മുമ്പായി തുറമുഖ എഞ്ചിനീയറിംഗ് വകുപ്പ്, ദക്ഷിണമേഖലാ, സൂപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയർ, കമലേശ്വരം, തിരു വനന്ത പുരത്തിന് ലഭിക്കത്തക്കവിധം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. 26–5–2010, മൂന്ന് മണിക്ക് ശേഷം ലഭിക്കുന്ന ദർഘാസുകൾ തപാൽ തകരാറുമൂലമോ, മറ്റേതെങ്കിലും കാരണവശാലോ ആയാലും സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല. ഇത്തരം കാലതാമസത്തിന് ഈ വകുപ്പിന്യാതൊരു കാരണവശാലും ഉത്തരവാദിത്വം ഉണ്ടായിരിക്കുന്നതല്ല. ദർഘാസുകൾ സ്വീകരിക്കേണ്ട അവസാന ദിവസം ഏതെങ്കിലും കാരണവശാൽ സർക്കാർ പൊതു അവധിയായി പ്രഖ്യാപിക്കുക യാണെങ്കിൽ തൊട്ടടുത്ത പ്രവർത്തി ദിവസം 3 മണിവരെ സ്വീകരിക്കുന്നതാണ്. ദർഘാസ് ദർഘാ സുകൾ പ്രമാണത്തോടൊപ്പം 50 രൂപ വിലയ്ക്കുള്ള കേരള മുദ്രപ്പത്രത്തിലുള്ള പ്രാഥമിക ഉടമ്പടിയും നിരതദ്രവ്യവും സൂപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ കെട്ടിവച്ചതിന്റെ രേഖയും അടക്കം ചെയ്യേണ്ടതാണ്. അപ്രകാരം ചെയ്യാത്ത ദർഘാസുകൾ നിരുപാധികം നിരസിക്കുന്നതാണ്. ദർഘാസുകൾ സ്വീകരിക്കുന്ന അവസാന ദിവസമായ 26-5-2010 വൈകിട്ട് 3.30 മണിക്ക് ഹാജരുള്ള കരാറുകാരുടെയോ അവർ രേഖാമൂലം അധികാര പ്പെടുത്തിയിട്ടുള്ള പ്രതിനിധികളുടെയോ സാന്നിദ്ധ്യത്തിൽ തുറക്കുന്നതാണ്. ദർഘാസിന്റെ ഫേം പീരിഡ് ദർഘാസ് തുറക്കുന്ന ദിവസം മുതൽ 4 മാസംവരെ ആയിരിക്കും. കേരള പൊതുമരാമത്ത് വകുപ്പിലേയും ഹാർബർ എഞ്ചിനീയറിംഗ് വകുപ്പിലേയും ദർഘാസ് സംബന്ധമായ എല്ലാ നിബന്ധനകളും ദർഘാസ് പരിഗണനയ്ക്കുള്ള മറ്റ് അനുബന്ധ ഉത്തരവുകളും ഈ ദർഘാസിനും ബാധകമാണ്. കൂടാതെ 29-6-2004-ലെ സർക്കാർ ഉത്തരവ് (ആർ. റ്റി.) 255/2004/എഫ് ആന്റ് പിഡി-യും അനുബന്ധ ഉത്തരവുകളും ഈ ദർഘാസിനും ബാധകമാണ്.

ദർഘാസ് പ്രമാണത്തിനുള്ള അപേക്ഷയോ പൂരിപ്പിച്ച് സമർപ്പിക്കുന്ന ദർഘാസ് പ്രമാണങ്ങളോ യാതൊരു കാരണവും കാണിക്കാതെ തന്നെ നിരസിക്കുന്നതിനുള്ള അധികാരം താഴെ ഒപ്പിട്ടിരിക്കുന്ന ഉദ്യോഗസ്ഥനിൽ നിക്ഷിപ്തമാണ്. ദർഘാസുകളുടെ സൂക്ഷ് മ പരി ശോധനയിൽ ദേശീയ സുരക്ഷയ്ക്കും പ്രതിരോധത്തിനും പ്രത്യേക പരിഗണന നൽകുന്നതാണ്.

Office of the Superintending
Engineer, Harbour Engineering
South Circle,
(Sd.)
Thiruvananthapuram-695 009.
Phone 0471-2459050
Engineer.

### ലേല/ദർഘാസ് പരസ്യം

നമ്പർ ഡി1/1027/2000/എഇഇ.

2010 ഏപ്രിൽ 20.

കേരള ഗവർണ്ണർക്കുവേണ്ടി പുതിയാപ്പ ഫിഷറി ഹാർബർ സബ് ഡിവിഷൻ അസിസ്റ്റന്റ് എക്സിക്യുട്ടീവ് എഞ്ചിനീയർ താഴെ കാണിച്ച തീയതി മുതലോ ലേല/ദർഘാസ് അംഗീകരിച്ചു നൽകുന്ന തീയതി മുതലോ ഒരു വർഷത്തേക്ക് ഏറ്റെടുത്തു നടത്തുന്നതിന് പ്രത്യേകം ആലേഖനം ചെയ്ത് മുദ്രവച്ച കവറുകളിൽ മത്സര സഭാവമുള്ള ദർഘാസുകൾ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

അവകാശത്തിന്റെ വിവരണം—പുതിയാപ്പ മത്സ്യബന്ധന തുറമുഖ പ്രൊജക്ട് ഹൗസ് കോമ്പൗണ്ടിലെ തെങ്ങുകളിൽ നിന്നുള്ള മേലാദായം—90,000 രൂപ.

നിരതദ്രവ്യം—2,250 രൂപ.

ദർഘാസ് പ്രമാണത്തിന്റെ വില—രൂപ 400 +വാറ്റ് (a) 4%.

ലേല/ദർഘാസ് പ്രമാണങ്ങൾ ലഭിക്കുന്ന തീയതിയും സമയവും—20-5-2010 മുതൽ 24-5-2010-നു ഉച്ചയ്ക്ക് 1 മണി വരെ.

പൂരിപ്പിച്ച ദർഘാസ് പ്രമാണങ്ങൾ ലഭിക്കേണ്ട അവസാന തീയതിയും സമയവും—24-5-2010-നു വൈകിട്ട് 4 മണി.

ലേലത്തീയതിയും സമയവും സ്ഥലവും—25-5-2010, ഉച്ചയ്ക്ക് 2.30 മണി പുതിയാപ്പ ഫിഷറി ഹാർബർ സബ് ഡിവിഷൻ ഓഫീസ്,

കാലാവധി—3 വർഷം.

ലേല/ദർഘാസ് പ്രമാണങ്ങളുടെ വിശദവിവരങ്ങൾ പുതിയാപ്പ ഫിഷറി ഹാർബർ സബ് ഡിവിഷൻ ആഫീസിൽ നിന്നും 20-5-2010 മുതൽ 14-5-2010-നു ഉച്ചയ്ക്ക് ഒരു മണിവരെ ദർഘാസ് പ്രമാണങ്ങളുടെ വില രൊക്കമായി ഒടുക്കി രേഖാമൂലം അപേക്ഷിച്ചാൽ നൽകുന്നതാണ്. ദർഘാസിലും ലേലത്തിലും പങ്കെടുക്കുന്ന ആൾ പ്രത്യേകം പ്രത്യേകം പ്രമാണങ്ങൾ വാങ്ങേണ്ടതാണ്.

ലേലത്തിൽ പങ്കെടുക്കുവാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നവർ 25-5-2010-ന് ഉച്ചയ്ക്ക് 1 മണിക്കുമുമ്പ് അസിസ്റ്റന്റ് എക്സിക്യൂട്ടീവ് എഞ്ചിനീയറുടെ ഓഫീസിൽ നിരതദ്രവും പണമായോ അസിസ്റ്റന്റ് എക്സിക്യൂട്ടീവ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ മാറാവുന്ന ഡിമാന്റ് ഡ്രാഫ്റ്റായോ കെട്ടിവയ്ക്കുകയും രശീതി കൈപ്പറ്റേണ്ടതുമാണ്. പ്രസ്തുത രശീതി നിശ്ചിത സമയത്തിന് (25-5-2010-ന് ഉച്ചയ്ക്ക് 1 മണിക്ക് മുമ്പ് വാങ്ങാത്തവരെ ലേലത്തിൽ പങ്കെടുപ്പിക്കുന്നതല്ല.

വിശദ വിവരങ്ങൾക്ക് അസിസ്റ്റന്റ് എക്സിക്യൂട്ടീവ് എഞ്ചിനീയറുടെ ഓഫീസുമായി ബന്ധപ്പെടാവുന്നതാണ്.

അസിസ്റ്റന്റ് എക്സിക്യൂട്ടീവ് എഞ്ചിനീയറുടെ കാര്യാലയം, ഫിഷറി ഹാർബർ സബ് ഡിവിഷൻ, (ഒപ്പ്) പുതിയാപ്പ, പുതിയങ്ങാടി പി.ഒ., അസിസ്റ്റന്റ് കോഴിക്കോട്. എക്സിക്യൂട്ടീവ് എഞ്ചിനീയർ.